

١٦٦٩

مجلة	مجلة العلم العراقي
تاريخ نشر	١٣٧٩ هـ
شماره	المجلد السابع
شماره مسلسل	
محل نشر	بغداد
زبان	عربي
نويسنده	شیر القاضی
تعداد صفحات	٣ - ٣٥
موضوع	المثل في القرآن الكريم
سرفصلها	
کیفیت	
ملاحظات	

مجله

...

...

المثل

المثل في القرآن الكريم

- « وتلك الأمثال نضربها للناس لعلهم يتذكرون » .
- « وتلك الأمثال نضربها للناس وما يعقلها إلا العالمون » .
- « ولقد صرفنا في هذا القرآن من كل مثل فأبى أكثر الناس إلا كفورا » .
- « ولقد صرفنا في هذا القرآن من كل مثل ولله الأسماء أكثر شيء جملا » .

إن الحديد بالحديد يفلح .

✱

إشاص شاص وإحمل حمل .

الأمثال لا تغير في مضربها عن حال موزدها .

إن صيغة (مثل) وما يشتق منها تنبئ عن معنى الحضور والظهور ، وقد تدل على المشابهة والمساواة ، تقول (مثل) الرجل بين يدي فلان ، أي حضر لديه منتصباً . و« مثل القمر » أي ظهر . و« مائل فلان فلاناً » أي شابهه . و« مائل فلاناً بقلان » أي شابهه به . و« فلان مثل فلان » أي شبهه و« ضرب له مثلاً » أي بتين له حجة ودليلاً . و« بسط له مثلاً » أي أوضح له حديثاً ، ولا يخرج الدليل والحديث عن دائرة معنى

المثل - المثل في القرآن الكريم

الظهور . و « تمثل الشيء » أي تصور مثاله - والمثل صفة مقدار الشيء - ولا يخرج تصور الشيء عن معنى حضوره في الخيال .

و « المثل » في مصطلح الأدب ، هو القول السائر الممثل بمضربه ، أي المشبهة حالة مضربه بحالة مورده ، أي الحالة التي كان قد ورد فيها القول ، فهو استعارة تمثيلية مبنية على التشبيه المركب أي تشبيه الصورة المنتزعة من حالة المشبه بالصورة المنتزعة من الحالة التي كان عليها المشبه به ، على غرار قول بشار :

كان مثار النقع فوق زؤوسنا وأسيافنا ليل تهاوى كواكبها

وقد حصر علماء الأدب قديماً وحديثاً الكلام « في المثل » بهذا المعنى الذي اتفقنا من تفسيره ، بحيث أصبح « المثل » عند الاطلاق لا يقصد منه إلا هذا المعنى . وقد جمعوا ما تيسر لهم جمعه ، من الأمثال القديمة التي أصبح أكثرها لا يتبين معناه إلا بشرح قد يطول ، كما ان أغلبها قد نثر من أنس الاستعمال ، فاستوحش وصار غريباً لا يألف أقلام الكتاب ، ولا صحائف الكتب ، ولا سطور الصحف . وقد ألف فيها بعضهم كتاباً مثل كتاب الأمثال للمفضل الضبي ، وكتاب مجمع الأمثال لليداني . ونظمها بعضهم وشرحها في مجلد ضخم مثل كتاب فرائد اللآل في جمع الأمثال للشيخ إبراهيم الأحدب الطرابلسي .

وقسم بعض أساتذة الأدب كلام العرب الى منظوم ومنثور ، والمنثور الى مرسل ومسجوع ، وإلى محاضرات وخطب وأمثال ، وعرفوا المثل بمثل ما سبق أن عرفناه به . ولا شك أن هذه التقسيمات مبنية على أوصاف يمتاز بها نوع من الكلام عن نوع منه ، واعتبروا تمايز الأمثال عن غيرها من كلام العرب ، بكونها عبارات موجزة لبعض الناس فشت وسار استعمالها في المخاطبات والمعاتبات ، لتصوير الحال التي ذكرت فيه بالحال التي كانت قد أنشئت وقيلت فيه ، وذلك إما لطوافة في الصورة التي يحملها المثل ؛ وإما لأن

تلك الصورة توحي إلى ذهن السامع ما لا تؤديه رسالته أو حقيقة أو سطور، من تفسير أو إيضاح، أو معنى آخر يقتضيه المقام. وهذا هو معنى الأيجاز. فالسامع عند ضرب المثل له ترسيم في ذهنه صورة حال مؤردة شارحة له حال مضرب المثل، فيفهم المعنى المقصود من الكلام بكل الدقة والوضوح، فهما جامعا لشئ المتفرقات، كما لو عرضت عليك صورة شخص لتعرفه اليك، فانه تعرفه اليك وتحيطك به من حيثية: المادية والمعنوية، بأكثر مما تعرفه صحف عديدة أو رسالة مسهبة. فان المشاهدة تؤدي في التعريف ما لا يؤديه التوضيف.

كل ما حرم بحته من خطة الأدباء في المثل صحيح مقبول مشكور. ولكنهم قد اغفلوا في كلامهم وتقسيماتهم نوعين من الأمثال يشترك الأدب إلى البحث فيها، وتدوين ما يتيسر تدوينه منها:

الأول — أمثال القرآن الكريم. وهي الأهم عدلاً، والأغزر فائدة.
والثاني — الأمثال العامة. وهي من نوع الأمثال التي جمعها السلف من حيث الماهية والحقيقة، إلا أنها من وضع العامة لم تراع فيها الفصاحة ولا البلاغة. فهي نوع من الأدب العامي.

ولأشأن لنا في هذا المقال بالأمثال التي بحث فيها الأدباء نجماً وشرحاً ثم نظاماً وتفسيراً.

أمثال القرآن الكريم

المثل في القرآن الكريم ليس من قبيل « المثل » - المصطلح عليه عند الأدباء المعرف عندهم بالتعريف السالف الذكر أو بما يساويه معنى، أو بما يعادله لفظاً ومعنى، ولا هو على غراره. وليس هو من النوع الداخل في تقسيم المنشور إلى الأقسام التي مرت الإشارة إليها آنفاً. بل هو نوع آخر أسماء القرآن الكريم (مثلاً) من قبل أن تعرف علوم الأدب « المثل » ومن قبل أن تسمى به نوعاً من الكلام المنشور وتضعه مصطلحاً له. بل من قبل أن يعرف الأدباء « المثل » بتعريفهم الذي سبق ذكره. فقال في سورة البقرة: (إن الله لا يستحي أن يضرب مثلاً ما بعوضة فما فوقها).

المثل — المثل في القرآن الكريم

فالمثل بعرف القرآن الكريم هو الكلام الذي يقصد به تصوير حالة ، أو واقعة ، أو شخص ، لاتعناظ القارئين والسامعين بالصورة التي صورها لهم ، أو لإيناسهم بها ، سواء أطلال الكلام أم قصر ، وأشاع وفشا أم بقى في لوحته اللامعة مكتوباً محفوظاً . وهذا الضرب من الكلام من أبلغ صور التشبيه المركب ، وأدق ما يرمى إليه البليغ من الوسائل التي تبرز المعاني الخفية المضمرة ، سافرة الوجه ، واضحة الملامح ، جلية المنظر . وإلى مثل هذا يقصد المصورون وأشباههم في وسائلهم الميسورة لهم ، وبهذا يتفاوت مقامهم ، وتبارى مهارتهم . وحسبك معرفة بفخامة هذا الضرب من الكلام أن جاءت به الكتب المقدسة كآخرة في إirاده . « تراهم ركعاً سجداً يبتغون فضلاً من الله ورضواناً سيماهم في وجوههم من أثر السجود . ذلك مثلهم في التوراة ومثلهم في الانجيل كزرع أخرج شطأه فآزره فاستغلظ فاستوى على سوقه يعجب الزراع ليغيظ بهم الكفار » .

وحسبك علماً بتأثيره في النفوس ، أن القرآن الكريم صدع بضرب الأمثال في كل مقام ومقال ، وأنه في أوائل صحائفه المشرفة بنور الهداية بادر بضرب المثل . فانه بعد أن قسم الناس في مفتتح سورة البقرة الى متقين مفلحين ، وكافرين عنيد ، ومنافقين خاسر ، ضرب مثلاً للمنافقين ، مصوراً حالتهم العجيبة ، بما يخفون وما يبدون ، وبسيرهم المعوج سير اليربوع في ناقائه ، وبتردد هم بين التظاهر بالايمان وبين إبطان الكفر وإضماره ، فاذا لقوا الذين آمنوا قالوا آمنا وإذا خلوا الى شياطينهم قالوا إنا معكم إنما نحن مستهزئون ، وبجبرتهم في أمرهم وعدم استجابتهم لدعوة الحق ، وبجبنهم وخورهم وخذلانهم ، وبانصرافهم عن طريق الصواب وعن تدبرهم ما يسمعون من الحكمة والموعظة . أقول ضرب لهم مثلاً رسم فيه هذه المعاني الكامنة في نفوسهم رسماً يكاد يلمس باليد ، ويشاهد بالعين ، فقال : « مثلهم كمثل الذي استوقد ناراً فلما أضاءت ما حوله ذهب الله بنورهم وتركهم في ظلمات لا يبصرون . صم بكم عمي فهم لا يرجعون . أو كصيب من السماء فيه ظلمات ورعد وبرق . يمخولون أصابعهم في آذانهم من الصواعق حذر الموت والله محيط بالكافرين . يكاد البرق يخطف

أبصارهم كلما أضاء لهم مشوا فيه وإذا أظلم عليهم قاموا ولو شاء الله لذهب بسمعهم وأبصارهم أن الله على كل شيء قدير». وخص المنافق بالتمثيل دون المتقى والكافر، لأن أمر كل منهما واضح، وطوية كل منهما معلومة صريحة، ذلك معن إيمانه مفلح، وهذا معن كفره معاند مبلس. فكل منهما معروف الحال، مكشوف السيرة. بخلاف المنافق الخائر المحير، المبطن للإنكار، المتستر بالإيمان، الخداع البغيض، المتلون تلون الحياء، الغامضة سيرته، الخبيثة طويته. فهو الحري أن ترسم صورته القبيحة، ويكشف عن وجهه البشع الدميم. ليعرف بين الناس، فيتقوا شره، ويتجنبوا طرقه الملتوية، وعمله المنكر، وسيرته الشاذة. إن أمثال القرآن الكريم آيات بينات تصور المعاني الدقيقة والحالات الغامضة، تصويراً بارزاً تكاد تلمس معاملته. تبعث في النفوس فرحة، أو هيبة، أو إرشاداً أو كشفاً عن حقيقة، أو هداية إلى الرشد، أو نحو ذلك من المعاني الرفيعة التي توجه النفوس إلى قبة الخير، ثم إلى تركيتها وتطهيرها من أدران الجوح والغفلة، وتزجي في القلوب أنواراً تنظر بها إلى عجائب الكون، فتقرأ سفر الوجود آيات بينات، وتدرك فلسفة العالم العميقة الغور. فكل مثل من أمثال القرآن الحكيم يشرح للناس حقيقة من حقائق الإجماع، أو ضرباً من عجائب الطبيعة، أو حجة دامغة لإثبات أمر انصرف عن ادراكه كثير من الناس، أفك عنه من أفك، وعاند فيه من عاند.

واليك ما تيسر لي جمعه من أمثال القرآن الكريم بالمعنى الذي اصطلح عليه :

١ -

في تصوير حالة المنافقين وما هم عليه من الخيرة والخبث والعباوة والخبث :

« مثلهم كمثل الذي استوقد ناراً. فلما أضاءت ما حوله ذهب الله بنورهم وتركهم في ظلمات لا يبصرون. ضم بكم عمي فهم لا يرجعون. أو كصيب من السماء فيه ظلمات نور عند وبرق يجعلون أصابغهم في آذانهم من الصواعق حذر الموت والله محيط بالكافرين ».

المثل — المثل في القرآن الكريم

(صُم) جمع أصم ، وهو من فقد حاسة السمع . (بُكم) جمع أبكم ، وهو الأخرس .
(كصيب) الصيب هو المطر ، أو المطر المنهمر المتدفق فقد جاء في الأثر ، اللهم أسقنا غيثاً
(صيباً) أي منهمراً منتفخاً .

فهذه الصورة التي رسمها المثل في ذهن السامع للمناقح يعجز المصور أن يصورها بريشته
وأدهانه ، وإذا أجهد نفسه في دقة التصوير ، فلا مناص له من أن يستمد المعونة من صورة
هذا المثل ، وإذا راققه التوفيق في المعونة فلا إخال أنه يقدر أن يبعث إلى ذهن الناظر من
الصورة التي أجهد نفسه في إخراجها ، بمثل ما يوحي به هذا المثل من أشكال ، ومعاني
وحالات ، وشؤون ، وحركات ، وسكنات ، وتخيير ، وتخييط ، وغياوة ، وسوء فهم ،
وجبن ، وتعشق للحياة ، ونحو ذلك مما انطوى عليه المناقح ، وجبل عليه من الأخلاق
الريذة ، التي أوحى بها المثل .

— ٢ —

في تصوير حالة المصلح الداعي إلى الرشاد ، بين الضالين ، المعاندين ، وهو يدعوهم إلى
الحق والصواب وهم عنه معرضون ، وقد دأبوا على سيرهم في غيهم .
« ومثل الذين كفروا كمثل الذي ينعق بما لا يسمع إلا دعاءً ونداءً .. صم بكم عمي .
فهم لا يعقلون » .

« ينعق » يصيح ، يقال نَمَقَ الراعي بَعْنَمَهُ أي صاح بها وترجرها .
فهذا المثل انتزع صورة من حالة الراعي ، بين غنمه ناعقاً بها ، صائحاً زاجراً لها ،
وهي لا تعي ما يقول ولا تفهم منه شيئاً ، فلا تدرك منه غير صياحه وندائه ، لأنها لا تملك
جهاز إدراك المعنى والفهم . وشبهه بها حالة المرشد المصلح بين الضالين المعاندين ، وهو
يعظم ويخطب فيهم ، وهم لا ينتفعون بما يقول ، ويضرون على ما هم عليه ، وهم يملكون
جهاز الإدراك ، فليهم آذان ولكن لا يسمعون بها سماع تفهم ، ولهم عيون ولكن عليها

منير القاضي

غشاوة الضلال فلا يبصرون بها منار الهدى ، ولهم ألسن ولكن لا تنطق بالصواب والحق ، فهم صم بكم عمي ، فهم لا يعقلون . فلا فرق بينهم في النتيجة وبين غم الراعي وهو ينطق بها .

— ٣ —

في تصوير مكاسب من يبذل ماله في سبيل الخير ، وما يجنيه من الثمرات .
« مثل الذين ينفقون أموالهم في سبيل الله كمثل حبة أُنبتت سبع سنابل في كل سنبلة مائة حبة والله يضاعف لمن يشاء والله واسع عليم » .

فتصور بداعة منظر لشخص يدفع درهما في سبيل الخير لا يقصد به إلا وجه الله والمنفعة العامة وبجانبه شخص آخر يزرع حبة من حنطة مثلا في أرض طيبة ، فنبتت الحبة ونمت وتفرغ منها سبع سنابل أو أضعافها ، خضر مليئة بالحب ، تحمل كل واحدة منها مائة حبة أو أكثر يأخذها زارع الحبة ، ودافع الدرهم ينظر ، مؤملا أن ينال من الثواب الكثير مثل ما نال صاحب الحبة من الحب الكثير . فهذا التمثيل يشرح مكاسب عمل الخير أتم شرح ويدعو إلى عمل الخير ويسوق إليه .

— ٤ —

في تمثيل الباذلين أموالهم مباهاة ورثاء للناس أو لغرض شخصي ، لا يقصدون به فعل الخير .

« فمثل كمثل صفوان عليه تراب فأصابه وابل فتركه صلداً . لا يتدرون على شيء مما كسبوا » .

(صفوان) صخر أملس . (وابل) مطر شديد ضخم القطر (صلداً) صلباً أملس .
فهذا المثل يبدي أجلى منظر لحالة المنفق ماله رثاء الناس ، وما كسبه من الثمرات ، وما آلت إليه نفقته من البطلان والخسران .

— ٥ —

في حالة الباذلين أموالهم بسخاء من أنفسهم بغية مرضاة الله تعالى وإرضاء ضمائرهم ،

المثل — المثل في القرآن الكريم

وما تؤثله أعمالهم من خير محقق .

« ومثل الذين ينفقون أموالهم ابتغاء مرضات الله وتثبيتاً من أنفسهم كمثل جنة بربوة أصابها وابل فآتت أكلها ضعفين فإن لم يصبها وابل فطلت » .

(جنة) بستان . (الربوة) ما ارتفع من الأرض . (الأكل) الثمر والرزق . (الطل) الندى ، أو أخف المطر وأضعفه .

فالمثل هنا يرسم صورة زاهرة تعبر عن نفقة المنفقين أموالهم للخير وما تؤتية من نفع . فهو يصورها ببستان -- وهي تجمع أنواع الثمرات -- فأعده على أرض مرتفعة تستدر المطر الشديد فيصيبها ، أو يصبها الطل إن لم يكن مطر . فهي ربياً دائماً . متحققة الأثمار على كل حال ، يتضاعف ثمرها لركاة مائها وطيب تربتها . فنفقة الخير الخالصة لله هذه صورتها .

— ٦ —

في من يبطل آثار عمله الصالح بالحقاقه إياه بعمل مفسده . فن ينفق ماله في سبيل الخير ثم يتبع نفقته بالمن على من أنفق عليه أو بأيدائه بتعبيره بها ، فان كرامة نفقته تزول ، ويمسح أثرها . وقد ضرب هذا المثل في هذا المضمار .

« أيود أحدكم أن تكون له جنة من نخيل وأعناب تجري من تحتها الأنهار له فيها من كل الثمرات وأصابه الكبر وله ذرية ضعفاء فأصابها إعصار فيه نار فاحترقت » .

(إعصار) ريح تهب من الأرض كالعمود ، أو ريح تنير السحاب ، أو التي فيها نار . يتضمن هذا الكلام مثلاً بارعاً لمن يحصل على نتائج مرضية من جهوده ثم يطرأ عليها ما يحوها من الوجود والاعتبار ، وليس له قوة ولا نصير لدفع ما ألم بها .

— ٧ —

في حالة المرابي من انشغال باله بأنماء ماله بلا تعب ، وذهوله عن نفسه باضطراب ذهنه دائماً في حساب الدينار والدرهم والفلس من الربا ، وتجزير ما يدعو الى خضوع المراجعين لأمره من أساليب ، وتعمقه في الحساب الدقيق .

« الذين يأكلون الربا لا يقومون الا كما يقوم الذي يتخبطه الشيطان من المس » .

مثير القاضي

أي كما يقوم المجنون في حال جنونه إذا صرع وسقط ، فما أصدق هذا التصوير المعجز ،
في المرابي . يقال : (تخبطه الشيطان) إذا مسه بأذى .

— ٨ —

في بيان مصير ما ينفقه ذوو المبادي الفاسدة الرخيصة لتدعيم مبادئهم ، وما تخلفه
تلك النفقات .

« مثل ما ينفقون في هذه الحياة الدنيا كمثل ريح فيها صرٌّ أصابت حرث قوم ظلموا
أنفسهم فاهلكته . وما ظلمهم الله ولكن كانوا أنفُسهم يظلمون » .
(الصرٌّ) شدة البرد .

فهذا التصوير يؤدي أوضح بيان عن مغبة مثل هذه النفقات . فإنها تضحل ولا يبقى
لها أثر ، كما تُهالك الريح العاصفة ما أتت عليه من زرع ونحوه .

— ٩ —

في تصوير حالة من يرجع الى ما كان عليه في ماضيه الأسود ، بعد ان دخل في حياة
مشرفة بنور الصلاح والهدى .

« كالذي استهوته الشياطين في الأرض حيران له أصحاب يدعونه الى الهدى إئتنا . قل
إن هدى الله هو الهدى » .

(استهوته) إستنزته ، أو زينت له هواه . (حيران) لا يهتدي لسبيله .

— ١٠ —

في المقارنة بين من يستجيب للمصلحين فيستمع القول ويتبع أحسنه ، فيصبح عضواً
صالحاً في المجتمع ، وبين من يبقى عاكفاً على ضلاله .

« أو من كان ميتاً فأحييناه وجعلنا له نوراً يمضي به في الناس كمن هو في الظلمات ليس
بمخارج منها » .

— ١١ —

في طيب الأصل وزكاة المنبت ، وفي فساد الجذم وخبث المنبت .

في تصوير صفة الحياة الدنيا في قلبها، كتجهمها بعد انشراحها، وانقباضها بعد انطلاقها، وانطفاء جماها بعد بهجتها وازدهارها، وعسرها بعد يسرها، وضيقها بعد اتساعها، فهي لا تستقر على حال فلا تصلح أن تكون منتهى ما يتطلبه العاقل، والغاية المثلى التي يجري وراءها:

« إنما مثل الحياة الدنيا كماء أنزلناه من السماء فاختلط به نبات الأرض مما يأكل الناس والأنعام. حتى إذا أخذت الأرض زخرفها وازينت وظن أهلها أنهم قادرون عليها أتاها أمرنا ليلاً أو نهاراً فجعلناها حصيداً كأن لم تغن بالأمس. كذلك نفصل الآيات لقوم يتفكرون. »

(زُخْرُفُهَا) كمال حسنها وألوان نباتها . (حصيداً) محصودة لا زرع فيها (لم تغن) لم تُسكن .

فهذا المثل المبين لتقلب الحياة من صفو الى كدر، ومن زهو الى عدم، ومن أمل الى يأس، ومن رجاء الى قنوط، لأبلغ مثل لقوم يتفكرون. يعجز أمر المصورين من تصوير ما جاء به، مهما أوتي من أصباغ وریش، ويقف النحات عند حده مهما أوتي من ألواح طيبة وأزاميل قوية حادة.

في بشاعة وجوه الكافرين يوم الحساب:

« كأنما أغشيت وجوههم قطعاً من الليل مظلماً. »

(أغشيت) غطيت . فالوجوه الكالحة المظلمة من سوادها، لا تمثل بابلغ من أن تكون قد غطيت بقطع من الليل المظلم، لا بقطعة واحدة منه . فالذهن يستخلص من هذا المثل الموجز صورة بالغة في السواد والقبح، فتدركه عظة بالغة، لا تدركه من لوحة المصور وان عظم حجمها وأعتمق سوادها فأحماً . فما أبلغ هذا الايجاز .

— ١٦ —

في من يتطلب الشيء ممن لا يقدر عليه ، أو من يطلب المحال .
« كباسط كفيه الى الماء ليبلغ فاه وما هو ببالغه . وما دعاء الكافرين إلا في ضلال » .
فالقرآن العظيم ضرب هذا مثلاً لعبدة الأوثان ونحوهم ممن يتضرعون الى غير الله
طالبين منه ما يرجون حصوله وتحقيقه من الشؤون . ومن المحال ان يستجيب لهم .
ولا أبلغ من صورة هذا المثل في الموضوع .

— ١٧ —

في الموازنة بين الضال والمهدي .
« مثل الفريقين كالأعمى والأصم والسميع والبصير هل يستويان مثلاً » .
لا يستويان بلا شك .

— ١٨ —

في المقايضة بين الضال والراشد ، والضال والهدى :
« قل هل يستوي الأعمى والبصير أم هل تستوي الظلمات والنور » .
فالضال كالأعمى الأصم الذي لا يرى المصلح ولا يسمع ما يقوله سماع تفهم ، والمهدي
الراشد بصير يرى المصلح ويسمع ما يقوله سماع تفهم .
والظلمات تطمس السبل والصوى ، وتضل الدليل وتغشى الحقائق ، وهكذا الضالون .
والنور ينير السبل ويجلّى الصوى ويظهر الحقائق ، وهكذا المصلحون .

— ١٩ —

في الحق والباطل وثبات الحق وزوال الباطل :
« أنزل من السماء ماءً فسالت أودية بقدرها فاحتمل السيل زبداً رابياً . ومما توقدون
عليه في النار ابتغاء حلية أو متاع زبد مثله ، كذلك يضرب الله الحق والباطل . فاما الزبد
فيذهب جفاءً واما ما ينفع الناس فيمكث في الارض . كذلك يضرب الله الأمثال »

(رابياً) عالياً على وجه الماء . (حلية) ما يزّين به من مصوغ المعدنيات والحجارة .
(جفاء) ما رمى به الوادي الى جنباته من الغشاء .
صور هذا المثل للحق والباطل صورة مشتقة من سيل الوديان بمياه الأمطار الغزيرة
الجازفة تحمل على وجهها ما اعترضها من غشاء زبداء رابياً ، كما تحمل معها مواد نافعة للزراعة
والعشب ، فهذا السيل الطاغى يرمى في مسيره بالزبد الى جنباته ، إذ لا فائدة فيه للأرض
فيذهب جفاءً ، وما ينفع الزراعة والعشب من المواد كالغرين ونحوه ، يبسطه على وجه
الأرض ما كثراً فيها لينتفع منه الناس . فالباطل مثل هذا الزبد يذهب جفاءً وان جاء
راكباً ظهر الماء . وما ينفع الناس يبقى ثابتاً على وجه الأرض وان جاء سائحاً مع الماء . ويتم
المثل هذه الصورة بحال المعادن من ذهب وفضة وحديد وصفر ونحوها ، عندما يراد الصنع
فيها فتُسلط عليها حرارة عالية تصهرها حتى تذوب فيطفوا ما خالطها من مواد خبيثة
غريبة عنها زبداء رابياً على وجه الذوب ، فينفي الصانع هذا الزبد ويرمي به جفاءً وتمكث
مواد أصل المعادن في محلها محتفظاً بها ، فيصنع منها الحلي للزينة ، أو الأمتعة الأخرى من
سائر مرافق الحياة . فهذا الزبد يمثل الباطل الذي يزول ويزهق وان علا وقتاً ما ، وأصل
مواد المعادن التي تبقى للانتفاع منها تمثل الحق الذي يبقى راسخاً في محله يصارع الباطل
فيزهقه .

— ٢٠ —

في صفة الجنة التي يستحقها المتقون بوعده الله وثوابه :
« مثل الجنة التي وعد المتقون تجري من تحته الأنهار كلها دائم وظلها . تلك عُقبى الذين
اتقوا وعقبى الكافرين النار » .

(عقبى) جزاء . فالعقبى جزاء الأمر ، يقال أعقبه أي جزاه .
فهذا المثل يصور الجنة التي وعد الله تعالى المتقين بها . وما أَلطف صورتها في المثل؟ . فهي
عقبى الراغب فيها وجزاؤه ، كما ان النار جزاء الكافر بالله الجاحد نعمه وفضله .

— ٢١ —

في مغبة أعمال المفسدين وما تقدموا به من خير على زعمهم :
« مثل الذين كفروا بربهم أعمالهم كرماد اشتدت به الريح في يوم عاصف لا يقدرون مما
كسبوا على شيء . ذلك هو الضلال البعيد » .

(يوم عاصف) يوم تعصف فيه الريح أي تشتد .

يصور المثل أعمال المفسدين وآثارها في سبيل الفساد برماد عصفت به الريح في يوم
استمرت فيه الرياح العاصفة ، (يوم عاصف) فحث آثاره ولم يبق منه شيء ماء ، يقدر صاحبه
على الإحتفاظ به والإفادة منه . فأصبحت أعمالهم المبنية على الفساد والإفساد هباءً منثوراً .

— ٢٢ —

في قوة الكلام الطيب وتأنجه الطيبة ، وقوة الكلام الخبيث :

« ألم تركيب ضرب الله مثلاً كلمة طيبة كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء
تؤتي أكلها كل حين بإذن ربها . ويضرب الله الأمثال للناس لعلهم يتذكرون . ومثل كلمة
خبيثة كشجرة خبيثة اجتثت من فوق الأرض ما لها من قرار » .

(اجتثت) استؤصلت . أي قطعت بعروقها ، لضعف العروق .

الشجرة الطيبة مثل النخلة من الأشجار الراسخة العروق في الأرض لا تقتلعها الزلازل ،
تعطي الناس ثمراً طيباً في موسم الإثمار حيناً بعد حين . والشجرة الخبيثة مثل الحنظل من
الأشجار التي لا قرار ولا رسوخ لها في الأرض فهي تنتزع من أصلها بأقل عمل ، وتقتلع
بجذورها بأذن عمل ، ولا يجتني منها غير خبيث الثمر ورداله . وكذلك الكلام الطيب
يدخل في القلوب فيبقى راسخاً فيها ، وتحفظه الكتب فيبقى حياً فيها إلى ما شاء الله ،
ينغذي النفوس بطيبه كلما رددته الألسن ، وينفذ من الأسماع إلى قرارات النفوس فيستقر
فيها ، فتتعم بطيبه وخيره ، وتهنأ بثماره المعنوية . والثمار المعنوية خير وأبقى من الثمار
المادية . والكلام الخبيث لا يقوى على القيام بنفسه ، تكرهه الأسماع ، وتمجته النفوس ،

فلا قرار له ولا بقاء ، كالضباب يغطي الرياض برهة فيزول ، والنفوس منه منقبضة ، والقلوب له كارهة .

— ٢٣ —

في من ينجز عملاً صالحاً مفيداً له وأوله ولله مجتمع ، ثم يفسده ويبطله بعد إتمامه بعمل نقيضه ، فيخسر الفائدة والثواب ، ويضيع الوقت بالعبث .
« ولا تكونوا كالتي نقضت غزلها من بعد قوة أنكاثا » .
(النكث) بالفتح النقض . و (النكث) بالكسر ما نقض من الغزل والأكسية ، جمعه (أنكاث) :

فأوجز هذا المثل؟ وما أدقّه؟ في تصوير مثل هذا العمل الذي لا يأتي به إلا أخرق أحق .

— ٢٤ —

في زوال النعمة بكفرانها بطراً ، وحلول النعمة بدلها ، جزاءً وفاقاً .
« ويضرب الله مثلاً قرية كانت آمنة مطمئنة يأتيها رزقها رغداً من كل مكان فكفرت بأنعم الله فأذاقها الله لباس الجوع والخوف بما كانوا يصنعون » .
الرزق (الرغد) الطيب الواسع . يقال رغد عيشه رغداً إذا طاب واتسع .
فشكر النعمة بالعمل بها في الصالحات ، يديها . وكفرانها بالعمل بها في الموبقات والتبذير ، وبالتخلف عن الشكر ، يزيها .

إذا كنت في نعمة فارعها فان المعاصي تزيل النعم

فأمهر المصورين لو أراد أن يصور للذهن في لوحة ، قرية تتدفق عليها الخيرات الناعمة الكثيرة من سائر الأماكن والأطراف ، وأهلها آمنون مما يكدر صفوهم ، مطمئنون في رغد عيشهم ، ثم يأخذهم البطر ، فينصرفون عن رعاية تلك النعم العظيمة بالشكر ، إلى كفرانها بالعمل خلاف مقتضى الشكر ، فتضيع النعم ، ويحل البؤس والنقم ، فيتبدل رغد

المثل - المثل في القرآن الكريم

عيشهم جوعاً ، ورفاهية أمنهم وحلاوة طمأنينتهم ، خوفاً محرّجاً مرأ ، أقول لو أراد المصور الأمر أن يتحف الأذهان بتصوير هذه الشؤون والمعاني ، للاعتبار ، لوقف عاجزاً أن يأتي بما يقارب ما يصوره هذا المثل الموجز لفظاً الواسع المطنب معنى .

- ٢٥ -

في المقايضة بين الصنم العاجز ، وبين الخالق القادر ، أو بين الأمة المستعبدة المقيدة ، وبين الأمة الحرة الطليقة المألكة نفسها .
« ضرب الله مثلاً عبداً مملوكاً لا يقدر على شيء ومن رزقناه منا رزقاً حسناً فهو ينفق منه سرّاً وجهرّاً هل يستويان » .
صورة كلها بيان ودقة في إظهار البون الشاسع بين الفريقين ، ليدرك ذواللب أيّ الفريقين أحق بالاعتبار .

- ٢٦ -

في الموازنة بين القسّم البليد العاجز الكسل على غيره ، وبين المصلح المستقيم اللامع .
« وضرب الله مثلاً رجلين أحدهما أبكم لا يقدر على شيء وهو كدل على مولاه أينما يوجهه لا يأت بخير هل يستوى هو ومن يأمر بالعدل وهو على صراط مستقيم » .
(الكسل) الثقيل لاخير فيه ، جمعه كلول .
المثل يصور للذهن شخصين ، جمع أحدهما البكم والعجز والبطاء وثقل الطبع ، على من يعتمد عليه ، لا يأتي له بخير في أي عمل يوجه إليه . ويصور له شخصاً آخر مصلحاً ، على نهج مستقيم ، يطلب من الناس الأخذ بالعدل في أعمالهم وتصرفاتهم . ثم يطلب منك أن توازن بينهما في المائدة والمساواة .

- ٢٧ -

في الطاغية المغرور بماله الناقل عن شكر الله (ان الانسان ليطغى ان رآه استغنى) .
« واضرب لهم مثلاً رجلين جعلنا لأحدهما جنتين من أعناب وحففناهما بنخل وجعلنا

بينهما زرعاً . كلنا الجنة آتت أكلهما ولم تظلم منه شيئاً وجرنا خلالها نهراً . وكان له عمر فقال لصاحبه وهو يحاوره أنا أكثر منك مالاً وأعز نفراً . ودخل الجنة وهو ظالم لنفسه قال ما أظن أن تبعد هذه أبداً . وما أظن الساعة تأتني ولئن رددت إلى ربي لأجدن خيراً منها منقلباً . قال له صاحبه وهو يحاوره أكفرت بالذي خلقك من تراب ثم من نطفة ثم سواك رجلاً . لकिनما هو الله ربي ولا أشرك بربي أحداً . ولو لا إذ دخلت جنتك قلت ما شاء الله لا قوة إلا بالله إن ترن أنا أقل منك مالاً وولداً . فعسى ربي أن يؤتيني خيراً من جنتك ويرسل عليها حسباناً من السماء فتصبح صعيداً زلقاً . أو يصبح ماؤها غوراً فلن تستطيع له طلباً . وأحيط بشمره فأصبح يقلب كفيه على ما أنفق فيها وهي خاوية على عروشها ويقول يا ليتني لم أشرك بربي أحداً . ولم تكن له فئة ينصرونه من دون الله وما كان منتصراً .

(يحاوره) يراجع في الكلام . يقال (تحاوروا) أي تراجعوا الكلام بينهم ..
(حسباناً) جمع حسبانة وهي الصاعقة والبردة (الصعيد) وجه الأرض (زلقاً) أملس لا تثبت عليه القدم . (غوراً) غائراً ذاهباً في جوف الأرض . (خاوية) ساقطة .
(عروشها) العرش ما يستظل به كالعريش ، وعرش البيت سقفه . وعرش الكرم فروعه ودواليه تفرش على قوائم خشب ونحوه فتصبح كالمضلة .

فما أبلغ ما صوره هذا المثل من غفلة المغرور ، وترفعه بقروره على من هو دونه في الثراء ، وتعسفه وزهوه وخيالاته في المحاورة ، وجهله قيمة نفسه وضعف قوته ، وازدراءه بصاحبه ، وما اكتسبه في غروره من خسران فظيع ، مع فقد الناصر له ، ومجافاة النصر إياه . وما أبلغ هذه الصورة عظة للأذهان المدركة .

في زهرة الحياة الدنيا الفانية :

« مثل الحياة الدنيا كماء أنزلناه من السماء فاختلط به نبات الأرض فأصبح هشيماً تذروه الرياح . »

المثل - المثل في القرآن الكريم

(هشيماً) يابساً متكسراً . (تذروه) تفرقه وتطيره وتذهبه .
أبين مثل ، وأعمق تصوير ، للحياة الدنيا . فبيننا نراها زاهرة عملاً الصدور فرحاً ،
والنفوس سروراً ، والقلوب آمالاً ، إذا هي مظلمة داكنة ، طعمها صاب ، وأيامها عذاب ،
بعد أن كانت عذاباً ، ومباهجها أحلام وسراب ، كالنبات يهيجه الغيث الدوم ، فتصبح
الأرض مخضرة نضرة ، شذية عطيرة ، حتى إذا استغلظ وأستوى ، وبلغ المدى ،
أصبح هشيماً تذروه الرياح كأن لم يكن بالأمس . وهكذا الحياة الدنيا وزينتها .

- ٢٩ -

في ضعف الباطل ، ووهنه وخوره ، أمام الحق في سلطانه وقوته وسطوته .
« بل نقذف بالحق على الباطل فيدمغه فاذا هو زاهق » .
(نقذف) نرمي . (دمغ فلان فلاناً) ضربه على دماغه . فالتعبير في المثل (يدمغه)
من باب المجاز (زاهق) مضحل . زهق الباطل أي اضحل .
أروع مثل يصور بأوجز عبارة ، مبلغ قوة الحق وسلطانه على الباطل ، وأن الباطل
لا يقوى على مصارعة الحق ، فالحق راسخ والباطل مضحل .

- ٣٠ -

في من يخضع له الناس ، ويستمدون العون منه ، وهو في الحقيقة والواقع عاجز عن
الذب عن نفسه وماله .
« ضرب الله مثلا فاستمعوا له . إن الذين تدعون من دون الله لن يخلقوا ذباباً ولو
اجتمعوا له . وإن يسئلبهم الذباب شيئاً لا يستنقذوه منه . ضعف الطالب والمطلوب) .
(استنقذه منه) خلصه منه واسترجعه إليه .

أطرف وأدق مثل في تصوير من يتخذ الناس سنداً وغوثاً في شؤونهم ، وهو أضعف
من الذباب وأحط منها في الواقع ، كالأصنام ، فإنها عاجزة عن دفع الذباب عنها . بل هي عاجزة عن
استرداد ما يأخذه الذباب عنها من طيوب ضمخت بها ، ودهون مسحت بها . فما أسفه

منير القاضي

من يبعدها ، وما أجهل من يستنجد بها . ومثلهم في الحكم من يتخذ شرار الناس أئمة ،
وضماهم قادة . وضلّاهم هداة . والله الأمر من قبل ومن بعد .

— ٣١ —

في كيفية استيلاء الله تعالى على العالم ، وانكشاف العالم وظهوره بوجوده وقدرته
وحكته :

« الله نور السماوات والأرض . مثل نوره كمشكاة فيها مصباح المصباح في زجاجة
الزجاجة كأنها كوكب دري يوقد من شجرة مباركة زيتونة لا شرقية ولا غربية يكاد
زيتها يضئ ولو لم تمسه نار . نور على نور يهدي الله لنوره من يشاء . ويضرب الله
الأمثال للناس والله بكل شيء عليم . »

(المشكاة) الطاقة غير النافذة . وقد شرح الإمام الحجة أبو حامد الغزالي عليه الرحمة
في رسالته (مشكاة الأنوار) هذا المثل العظيم شرحاً اقتبس أنواره من نور الآسية ،
بالهام من تجلي الربوبية .

وليس بمقدوري أن أوفي هذا المثل المعجز حقه من الشرح والتأويل في هذا المقال الموجز
بيد أنني اعتقد أن من تدبره وتعمق في تفهمه ، وله ذوق صوفي ، وعلم بالأشعة والأنوار ،
يدرك منه تصويراً بليغاً لوجود العالم وقيامه بوجود الواحد القهار ، الذي ليس كمثل شيء
وهو السميع البصير .

— ٣٢ —

في تصوير مبلغ أعمال المفسدين — ومنهم الكافرون بالله أو بأنعمه — المخادعين ،
ومقدار نفعها والاتنفاع منها .

« والذين كفروا أعمالهم كسراب بقيعة يحسبه الظمآن ماءً حتى إذا جاءه لم يجده
شيئاً ووجد الله عنده فوفاه حسابه والله سريع الحساب . أو كظلمات في بحر لجي يغشاه
موج من فوقه موج من فوقه سحاب ظلمات بعضها فوق بعض إذا أخرج يده لم يكد

المثل - المثل في القرآن الكريم

يرأها . ومن لم يجعل الله له نوراً فما له من نور .
(السراب) شعاع يرى على الأرض وسط النهار في شدة الحر يشبه الماء . (قيعة)
جمع قاع . (الجيّ) عميق . (الضمان) المطشان .
يصور هذا المثل أعمال المفسدين التي يخدع ظاهرها ، وهي لا قوام لها ولا حقيقة
تقوم عليها ، بالسراب الذي يخدع الضمان ويضله ، فيسعى اليه متلهفاً طلباً للماء ، فإذا جاءه
لم يجد ماء . فيخيّب أمله ويضيع سعيه ، ويندم على ما فات ، إذ لم ينتفع بتشبهه بالسراب .
وهكذا أعمال المفسدين . وهي من وجه آخر كقطع الليل المظلم لا يتبين منها خير وليس
لها بصيص من نور يرمى ، بل هي حالكة أشد الحُلْكة ، كظلمات في بحر عميق تشتد
الظلمة فيه وحشة ، تتراكب الأمواج عليه بعضها فوق بعض ، فتزداد الظلمة حُلْكاً .
سماؤه سحب ، وماؤه عباب . نهاره فاحم ، وليله قاتم . ظلمات بعضها فوق بعض .

- ٣٣ -

في تصوير من يلتجئ في اتقاء سوء والاستزادة من الخير ، الى ملجأ وهين لا يدفع
ضراً ، ولا يدرأ شراً . أو يأوى الى ركن ضعيف ، لا يسند من ركن اليه ، ولا يحمي له ظهراً .
« مثل الذين اتخذوا من دون الله أولياء كمثل العنكبوت اتخذت بيتاً وإن أوهن
البيوت لبث العنكبوت » .

(الولي) النصير والمنعم ، جمعه (اولياء) . (أوهن) أضعف .
ما أصدق هذا التصوير البارع لمن يستقوي بغير الله تعالى ، ويستعين في درء
المكاره عنه بغير القادر القاهر ، ويتخذ غير الله تعالى ولياً له .

- ٣٤ -

في خطأ اعتقاد الإنسان بأن يكون لله شريك في ملكه ، بدليل مما عليه الإنسان
في ملكه .
« ضرب لكم مثلا من أنفسكم هل لكم من ما ملكت أيمانكم من شركاء

في ما رزقناكم فأنتم فيه سواء تخافونهم كخيفتكم أنفسكم . كذلك فصل الآيات لقوم يعقلون . بل اتبع الذين ظلموا أهواءهم بغير علم .
(ما ملكت أيمانكم) أي ممالئكم .

وجه المثل ، هو أنكم لا تسلمون بأن يكون لمالئكم شركة معكم في أموالكم وأرزاقكم ، ولا تعتبرونهم سواء معكم في تلك الأموال ، فتلاحظونهم كما تلاحظون أنفسكم فيها ، ولا ترضون بذلك ، فينبغي أن يكون الأمر كذلك في الله تعالى مع عباده ، فلا يجوز أن يكون لأحد من عباده شركة معه في شيء من ملكه . فما لا ترونه صحيحاً فيكم ، كيف يجوز لكم أن تروه صحيحاً في حق الله تعالى . فالصورة التي لا تستبيحونها لأنفسكم لا يجوز أن تستبيحوها في حق الله تعالى ، والحال التي لا ترضونها لأنفسكم كيف ترضونها لله تعالى . فلا شريك لله تعالى في ملكه .

— ٣٥ —

في تمثيل حالة من رافقه الخذلان ، وجفاء التوفيق ، وعدته الهداية ، وحالته الضلالة ، فأصبح لا يرى نور الحق ، ولا منار الصواب . ولو كانت له عينان برأقتان .
« إنا جعلنا في أعناقهم أغلالاً فهي إلى الأذقان فهم مقمحون . وجعلنا من بين أيديهم سداً ومن خلفهم سداً فأغشىناهم فهم لا يبصرون » .

(الغل) طوق من حديد أوقد يجعل في العنق أو في اليد ، جمعه (أغلال) . (الذقن) جمع اللحيين ، (مقمحون) رافعون رؤوسهم لا يستطيعون خفضها . يقال (قح الغل) الأسير) ترك رأسه مرفوعاً لضيقه . (فأغشىناهم) غطيناهم .

لو أراد المصور أن يصور مثل هذا الخائب الخاسر ، تصويراً يوحي إلى الذهن حالة الشخص الذي لا يرى نور الهدى الساطع ، ولا مناره اللامع ، وهو حديد البصر ، عالي النظر ، لما استطاع في أداء مراده أن يخرج عن الحدود التي رسمها هذا المثل في تصوير تلك الحالة .

- ٣٦ -

في تمثيل عناد الجهول العنيد الذي لا يتدبر ولا يتذكر .
« وأضرب لهم مثلاً أصحاب القرية إذ جاءها المرسلون إذ أرسلنا إليهم اثنين فكذبوهما
فعمزنا بثالث فقالوا إنا إليكم مرسلون . قالوا ما أتمم إلا بشرٌ مثلنا وما أنزل الرحمن من
شيء إن أتمم إلا تكذبون . قالوا ربنا يعلم إنا إليكم لمرسلون وما علينا إلا البلاغ المبين .
قالوا إنا تطيرنا بكم لنرئى لم تنتهوا لئرجنكم وليسننكم منّا عذاب أليم . قالوا طأفركم معكم
إن ذكرتم . بل أتم قوم مسرفون . »

(فعمزنا بثالث) فقوينها بثالث ، يقال (عززه) أى قواه . (تطيرنا) نساءنا ،
يقال تطير به وتطير منه ، والاسم (الطيرة) وضدها الفأل ، كأن يسمع المريض (ياسلم)
وطالب الضائع (يا واجد) .

كتب هذا المثل أوضح تصوير للعنيد الجهول : يكذب بلا دليل ، ويرد الشاهد بلا
حجة ، ويقيم نفسه مقياساً لغيره فلا يجوز أن يكون من هو من نوعه ومثله أرقى منه ،
وإذا أعوزه الدليل أصرَّ على الإنكار والتكذيب ، لا يساير بمجاملة الخصم أياه ، وإذا خسر
الحجة لاذ بالتشنيع والتهديد ، وهو بعد هذا لا يرجع إلى التفكير في نفسه وسوء
عمله ، ليعرف نفسه ، ومن هو ، وكيف يجب أن يناظر ويجادل ، ويكسب الصواب . إنه
لمثل عظيم ، من عزيز حكيم .

- ٣٧ -

في تصوير الفرق الكبير والبون الشاسع ، بين الخالص لجهة واحدة وبين المرتبط
بجهات مختلفة : كالموحد والمشارك ، والخلص والمنافق .
« ضرب الله مثلاً رجلاً قيه شركاء متشاكسون ورجلاً سلماً لرجل هل يستويان
مثلاً . الحمد لله بل أكثرهم لا يعلمون . »

(متشاكسون) مختلفون عسرون ، أي متنازعون صعبة أخلاقهم ، والشكس ، هو صعب الخلق ، جمعه (شكس) . (سلباً) خالصاً . نعم . لا يستوي المنقل والمشارك . فإن بينهما تفاوتاً عظيماً في السلوك ، والتصرف ، والاستقلال ، والمنزلة . فالمشارك منحط في هذه الأمور ونحوها عن الموحد . والمنافق بعيد فيها كل البعد عن مقام المخلص .

— ٣٨ —

في تصوير النعيم المقيم ، والعيشة الرغدة .
« مثل الجنة التي وعد المتقون فيها أنهار من ماء غير آسن وأنهار من لبن لم يتغير طعمه وأنهار من خمر لذة للشاربين وأنهار من عسل مصفى . ولهم فيها من كل الثمرات ومغفرة من ربهم » .
(آسن) متغير الطعم ، ومشابه الآسن ولكن تغير الآسن شديد يعافه الشارب .
(لذة) لذیذة .
ما أطيب العيش في هذا المعنى وما ألهه . جمع أطايب النعم ، ولا سائل فيه ولا متناول ، ولهم مغفرة من ربهم .

— ٣٩ —

في تمثيل الحياة الدنيا ، الزاهرة ، فالذابلة ، فالغانية .
« إنما الحياة الدنيا لعب ولهو وزينة وتفاخر وتكاثر في الأموال والأولاد كمثل غيث أعجب الكفار نباته ثم يهيج فتراه مصفراً ثم يكون حطاماً » .
(أعجب الكفار) أعجب الزراع . فالزراع يسمى كافراً وكذلك الليل والبحر ، من كفر الشيء إذا غطاه (حطاماً) ما تكسر من اليبس .
تصوير بليغ لحياة تبسم فتبسم ، وتزهر فتذبل ، وتشرق فتغيب ، وتنمو فتتموت . وما عند الله خير وأبقى .

منير القاضي

رعديد ، يخاف من ظله :

« وإذا رأيتهم تعجبك أجسامهم . وإن يقولوا تسمع لقولهم . كأنهم خشب مسندة .
يحسون كل صيحة عليهم » .

(خشب) جمع خشب . (مسندة) مماله الى ما يسندها كالحائط .

وهذا خلاف من أوتي بسطة في العلم والعقل والجسم ، فهذا الثاني عالم قوي أخوصدق
وذلك الأول جاهل جبان عدو ، خداع منظره ، زخرف قوله .

— ٤٣ —

في أن كل امري مجزى بعمله ، له ما كسب وعليه ما اكتسب ، لا ينفعه أو يضره في
ذلك حسب أو نسب .

« ضرب الله مثلاً للذين كفروا أمراً نوح وامرات لوط كانتا تحت عبدين من عبادنا
صالحين فغاثتاها فقبل ادخلا النار مع الداخلين . وضرب الله مثلاً للذين آمنوا أمراً
فرعون إذ قالت رب ابن لي عندك بيتاً في الجنة ونجني من فرعون وعمله ونجني من القوم
الظالمين . ومريم ابنت عمران التي أحصنت فرجها فنفخنا فيه من روحنا وصدقت بكلمات
ربها وكتبه وكانت من القاتنين » .

ما أوضح هذا المثل وأصدقه في ميزان الأعمال ، فإن الأعمال أنفسها هي الموازين
والمقاييس والمعايير لأنفسها ، لا دخل في هذا لشفيق ولا لصديق حميم . (يا فاطمة بنت محمد
أعملي فلن أغنى عنك من الله شيئاً) .

— ٤٤ —

في تمثيل مقام الصادقين المخلصين في أعمالهم الصالحة ، جزاء وفاقاً :
« متكئين فيها على الأرائك لا يروى فيها شمساً ولا زمهرياً . ودانية عليهم ضلالتهم
وذلت قطوفها تذليلًا . ويطاف عليهم بآنية من فضة وأكواب كانت قواريرا . قوارير

المثل - المثل في القرآن الكريم

من فضة قدروها تقديراً. ويسقون فيها كأساً كان مزاجها زنجبيلاً . نعيناً فيها تسمى سلسبيلاً . ويطوف عليهم ولدان مخلدون إذا رأيتهم حسبتهم لؤلؤاً منثوراً . وإذا رأيت ثمراً رأيت نعيماً وملكاً كبيراً . عاليهم ثياب سندس خضر وإستبرق وحلوا أساور من فضة وسقاهم ربهم شراباً طهوراً إن هذا كان لكم جزاءً وكان سعيكم مشكوراً .

(الأرائك) جمع أريكة وهي سرير منجد مزين في قبة ، أو كل ما يتكأ عليه من سرير ومنصة وفراش . (زمهريرا) برداً شديداً . (قطوف) جمع قطف ، وهو العنقود وكل ما يقطع من الثمار أي يقطف (مزاجها) مزاج الشيء ما يخلط به . والزنجبيل مادة تخلط بالماء فتستأد العرب بشربه (سندس) نوع من رقيق الديباج . (إستبرق) ما غلظ من الديباج .

تصوير وتمثيل لمقام كريم ، فيه نعيم مقيم ، وملك عظيم ، ثواباً من عند الله والله عنده حسن الثواب .

هذه طائفة من أمثال القرآن العظيم بأصطلاح القرآن نفسه ، تصور لك الحقائق ، وتهدى الى سواء السبيل .

وطريقة ضرب الأمثال الصحيحة في كشف الحقائق ، وبيان الأمور المهمة ، وتوضيح الشؤون المعنوية ، طريقة تعليمية مثلى ، لا يتيسر إلا لمن أسبغ الله عليه فضله ، - والله ذو الفضل العظيم - كالإمام الحجة الغزالي عليه الرحمة ، وأضرابه من الأئمة الذين أقاموا أنفسهم وعاطفاً مرشدين ، وهداة مخلصين . فقد سلكوا في إرشادهم هذه الطريقة المثلى .

« وتلك الأمثال نضربها للناس لعلهم يتذكرون » .



— الرُّسَالُ العامية —

في العربية العامية العراقية أمثال وفيرة سائرة في بغداد والموصل والبصرة وسائر المدن الأخرى ، وفي الأرياف والقبائل . أمثال تحمل معاني حكيمة بالنفاذ موجزة ، لا يقل عمق معانيها ، وإيجاز عباراتها ، وقوة النطق بها ، عن أمثال الجاهلية وماحصل بعدها من الأمثال التي جمعها السلف . ولا شك أن الشطر الأكبر من هذه الأمثال قد ضاع . فان الرقعة الطويلة التي رقدتها العرب عن الأدب ، أضاعت عليهم شيئاً كثيراً منه . وهذا النوع من الأمثال ليس من قبيل الأمثال القرآنية التي اتهمينا من الكلام فيها آنفاً ، وإنما هي من قبيل الأمثال المبعوث فيها في علم الأدب والتي جمع أسلافنا من الأدباء الشيء الكثير منها على ما مرّ ذكره في صدر المقال .

إن في الأرياف العراقية والعشائر العربية أدباً لم يطرق أبوابه أحد من الأدباء ، أو هواة الأبحاث الأدبية . فلم يحشم أحد منهم نفسه كلفة التتبع والاستقراء لجزئياته ، ولم يجهدوا في جمع مقوماته ، ثم تصنيفها وتبويبها ، ونشر ما يستملح منها ، كما فعل أسلافنا في النهضة العربية الثانية العظمى ، بظهور الإسلام ، مثل الأصمعي وابن الأعرابي وأبي زيد ، وحامد الراوية ، وخلف الأحمر والخليل الفراهيدي ، وعشرات أمثالهم . فقد جابوا سائر النواحي ، ورافقوا القبائل العدنانية والقحطانية فأقاموا بين ظهرانهم سنين يجمعون مفردات اللغة ، وعيون الشعر ، وطرائف الأدب ، وبلغ الخطب والمحاورات ، وما إلى ذلك من فصول الأدب ومقوماته . فدونوا علوماً عربية ، واستنبطوا فنوناً أدبية ، حصرها ابن الأنباري في (زهته) باللغة والنحو ، والتصريف ، والمعرض ، والقوافي ، وضمنة الشعر ، وأخبار العرب ، وأنسابهم ، والجدل في النحو ، وعلم أصول النحو . نخلقوا ثروة أدبية عظيمة نمت وعظمت ، وأثمرت علوماً أدبية أخرى مثل علوم البلاغة : المعاني ، والبيان ، والبديع ، وغيرها من علوم تنصل بالأدب رأساً أو بالواسطة . ثم خلف من بعدهم خلف اخلدوا إلى الراحة ، فأضاعوا من الأدب كثيراً ، ووقفوا به جامداً حصيراً .

أن في القبائل والأرياف من الشعر الرقيق ، والتشبيه العجيب ، والقصص الممتعة ،

المثل - المثل في القرآن الكريم

والأفاني الملمذة ، والأنعام المثيرة ، والمحاورات اللطيفة ، والفكاهة الحلوة ، والرثاء
البليغ ، ونحو ذلك من مقاطيع الأدب وابوابه ، ما تفرح به الصدور ، وتفتح له
القلوب . ولات حين إفاضة في الموضوع ، والبحث معقود في الأمثال العامية ليس غير .
ولكنني في هذا المقام أدعو الى الإلتفات اليه ، والإلتفات الى محبي الإبداع في
الآداب ، والانضمام الى الراغبين في الطريف والمتطوعين في نصرته الأدب . وهذا
واليك نماذج من الأمثال العامية العراقية :

١ - رَمَاتَيْنِ بِنْفِدِ إِيدِ مَا تَسْلِيْزِمُ : لا تمسك رما تان بيد واحدة .

يضرب لمن يشغل نفسه بعملين في آن واحدانه إما أ لا يستطيع إنجازهما أو ينجزهما ناقصين .
ان كلمة « فَدْ » بليت بها اللغة العامية العراقية يستعملها العامي والمثقف والعالم
والجاهل عند التخاطب استعمالاً كثيراً شائعاً فيقول مثلاً : (اخذت فد كتاب جيد)
أي اخذت كتاباً جيداً . و (اكلت فد أكلة طيبة) أي أكلت اكلة طيبة . و (انطيني فد
قلم) أي أعطني قلماً . فكلمة (فد) فاعمة في استعمالهم مقام تنوين التنكير . واصل فد
(فرد) أي واحد ثم خففت الى (فد) بحذف الراء .

٢ - لا شيش ولا كباب : أي لا تفريط ولا إفراط .

يضرب لمن يبالي في الأمر أو يقصد اقتصاداً كبيراً . و (الشيش) كلمة عامية غير
عربية يقصد بها (السُفُود) الذي يُشوى به اللحم و (الكباب) كتلة من اللحم الناعم
تُسوى على الشيش باطرافه ثم تُشوى به فيكون كباباً . (لا تجعل يدك مغلولة الى عنقك
ولا تبسطها كل البسط)

٣ - لا حضت برجييلة ولا خذت سيد علي . أي لا هي احتفظت بزوجها

ولا هي استطاعت أن تتزوج بزواج آخر بعد أن ضيعت زوجها . فقد رجعت بخفي
حين . والظاهر أن امرأة ذات زوج طمعت في زواجها برجل أعجبها لسبب ما اسمه

منير القاضي

(سيد علي) ففارقت زوجها بوجه من الوجوه وأخلف (سيد علي) ظنهما فلم يتزوجها .
فضيقت زوجها ولم تظفر بسيد علي زوجاً لها . نخسرت الرجلين .
يضرب مثلاً لمن ضيع ما في يده من نعمة طمعاً في الحصول على أحسن منها لكنه لم
يحصل على شيء ، فعرض بسن الندم .

٤ - كل من يجرّ النار لكرصته . (الكرصة) الرغيف . أي كل امرئ
يقرب نار (الموقد ، أو الكانون ، أو الآتون ، ونحوها) إلى رغيته ليشويه لمصلحته
ومنفعته غير مبال برغيف غيره ونفعه .

يضرب لمن يعنى بمنافعه الخاصة ويحرص عليها ، من دون أن يلوئ إلى مصالح غيره
أو يبالي بها . (لكل امرئ يومئذ شأن يغنيه) .

٥ - جاك الواوي ، جاك الذيب : (الواوي) ابن آوى .

يضرب لمن هو معرض للحوادث المخوفة المتتالية . فهو يشبه صاحب مزرعة فيها غنم
ودجاج ، والذئب وبنات آوى تتحين الفرص لاختطافها فهو تحت ظل الخوف دائماً .

٦ - محمد يگول لبني حامض : لا أحد يقول عن لبنه إنه حامض . ويتصد من
(اللبن) هنا الحليب الرائب لأنه هو المعروف عند العوام بهذا المعنى .

يضرب مثلاً في اعتراض كل امرئ ببضاعته فلا يبوح بما فيها من عيب ، أو في اعتزازه
بما يحسنه من أمور مادية أو معنوية ، فهو يخفي ما في ذلك من عوار أو ضعف .

٧ - جاني إيد من ورة وإيد من گدام : أي جاء خاوي الوفاض . (ورة) أي
وراء . (گدام) أي قدام .

يضرب مثلاً لمن ذهب بشيء ثم رجع وقد ضيعه ، أو ذهب ليكسب فضيع رأس ماله
مع ربحه . وأصل المثل أن رجلاً ، خرج مسافراً ولم يبعد عن بلده كثيراً حتى سلبه السراق
ثيابه وبقي عارياً فرجع إلى أهله يستر سوثنيه بكفيه .

المثل - المثل في القرآن الكريم

٨ - لِمَسْبَلٍ مَا يَخَافُ مِنَ الْمَطَرِ : أي من كانت ثيابه مبتلة لا يبالي أن يصيبه المطر .

يضرب مثلاً لمن تمكن منه أمر مكروه ثم بدله مكروه آخر .

٩ - إِضْرِبْنِي مِيسَهُ وَاحْسِبْنِي رِيَّ الْحَرَامِيَةِ : أي احسبني في عداد السراق ولو أدى ذلك إلى جلدي مائة جلدة . وهو حد السارق .

يضرب مثلاً لمن يجب أن يشتهر بما ليس فيه لجرد المباهاة وأن أدى ذلك إلى ضرره ضرراً بليغاً .

١٠ - إِيْخَرَّبْ دَسْتِ طَبِيخٍ عَلَى فَلَاسِينَ مَلْحٍ ، أَي يَفْسُدُ قَدْرًا طَعَامًا لِبُخْلِهِ بِالْقَاءِ قَلِيلٍ مِنَ الْمَلْحِ فِيهِ .

يضرب في من يبخل بشيء قليل فيفسد عليه بذلك شيء كثير .

١١ - إِيدِقْ مَايَ يُطْلَعُ مَايَ : أي من يدق على ماء في هاوون أو نحوه ، لا يحصل من عمله غير الماء . فعمله عبث .

يضرب في من يحاول القيام بعمل لم تتوفر فيه عوامل النجاح .

١٢ - إِذَا عَثَرْتَ الْفَرَسَ مَا يَقْضُونَ رِجْلَهُ :

يضرب في الكريم إذا بدت منه هفوة . فانه يجب أن يعذر ، لأن هفوة الكريم

مغفورة . وَعَثَرَاتُ الْكِرَامِ تُجْبَرُ :

١٣ - إِشْتَرِي بُعْقَلَكَ حَلَاوَةً : أي ان عقلك يصلح ثمناً للحلاوة . وأصل المثل

هو ان مشتري أسقاط الحديد كانوا يتجولون في الطرقات يحملون كمية من الحلاوة الرديئة جداً ، وهم ينادون لشراء أسقاط الحديد بها من الصبيان ونحوهم .

يضرب لمن يستخف عقنه . كأنهم يقولون له أن عقلك آفئ لا يصل إلا إلى الأخطاء

ولا يدرك غيرها ، كاسقاط الحديد لا يستجلب بها الا الحلاوة الرديئة .

١٤ - اشتغل بفلس وحاسب البطال : مأخوذ من قول ابن الوردي في لاميته المشهورة : إكسب الفلس وحاشب من بطل .
يضرب لمن أثر الراحة على الكد فترك العمل معتذراً بثقاة الربح من عمله ، أستنهاضاً له للعمل .

١٥ - إنياً كل بضرسو ينفع نفسو :
يضرب للحمق على أن يمارس المرء أعماله بنفسه ولا يكل أموره إلى غيره . . . ماحك جلدك مثل ظفرك ، فتول أنت جميع أمرك .
٦٦ - كل كشه إمعلكه بكراعه . يراد من (لكشه) جثة الحيوان - من غم ونحوها - بعد ذبحه . (الكراع) معروف . فان القصاب يعلق كل جثة في سنارته من كراعها هي . فكل جثة مستقلة بنفسها في أمر تعليقها ، لا ارتباط لها بغيرها . فلها ما لها وعليها ما عليها - لها ما كسبت وعليها ما اكتسبت - .

يضرب لمن يغيب الناس ويذم أعمالهم بدون حق ، ليكف لسانه . فكأن المثل يعني (كل نفس بما كسبت رهينة) أو (ولا تزر وازرة وزر أخرى) .

١٧ - عينك على مالك دوه : أي ان ملاحظتك لما ملكت يداك هي الحارس الأمين لها وهي الدواء الواقي لها من علة الضياع .

يضرب لمن لا يعني بمراقبة أمواله بنفسه فيتسرب إليها الضياع . ويضرب لحث المرء على مراقبة أمواله صيانة لها من الضياع .

١٨ - الشاص شاص وإحجل إحجل : النخلة إذا أبرت أي لقتت تأبيراً صحيحاً جيداً تؤتى أكلها عمراً طيباً مباركاً كاملاً . وإذا لم تؤبر فإن ثمرها يأتي رديئاً لا يصلح لأكل الإنسان ويسمى (شيصا) وإذا لقتت تلقيحاً ناقصاً أو خاطئاً نقص حملها حسب ذلك .

المثل - المثل في القرآن الكريم

يضرب إذا وقعت كوارثه فأضرت بقبوم فأصرفوا عن تدارك الأمر واقتصروا على التلاوم وقعدوا مبلسين . فيقال لهم (الشاخص شاخص والمحل محل) . أي مضى ما مضى فهلك ما هلك ونجا ما نجا ، وقضى الأمر ، فلا فائدة من القعود والتلاوم ، بل لابد من العمل لإعادة الأمور إلى مجاريها . فسيان الكارثة والعمل لإصلاح الحال أزم وأولى .
والأمثال العامية تعد بالآلاف لو استقصى جمعها من سائر أنحاء العراق . ولم أقف على من تصدى لجمعها سوى ثلاثة من الأدباء قام اثنان منهما في ذلك مشتركاً في أوائل القرن الرابع عشر الهجري ، وهما المرحوم السيد محمد سعيد من بيت آل مصطفى الخليل ، وهو بيت معروف له مقامه في الكرخ من بغداد ، والمرحوم عبد اللطيف ثنيان . وبيت آل ثنيان معروف له مكانته في الرصافة من بغداد . فقد وضع كتاباً ضخماً لم يزل مخطوطاً بخط ثنيان محفوظاً عند ولده السيد يحيى ثنيان ، والثالث الأستاذ عبد الخالق الداغ المهندي في الموصل ، فقد وضع كتاباً على جزئين في الأمثال العامية في الموصل . وقد طبع كتابه ونشره فشكرناه .

فبذا لو نهرت طائفة من الأدباء إلى الأرياف والعشائر القاطنة والبادية ، تستقري ما عندهم من شعر وقصص ومثل ، وأنواع أخرى من القول ، وأوزان وبحور في النظم ، فتلقط ما تستلحه من ذلك ، في كتب ودواوين . إنها إن فعلت ذلك فسيظهر فيها مثل الأصمعي وخلف الأحمر ونحوهما من رواق الأدب الجاهلي والنخصرم ، وستجد الشيء الكثير من صنوف الأدب ، فيه جدة ، وفيه متعة ، وستضم هذا الأدب الطريف إلى أدبنا التليد .
وسيكون من أبوابه :

١ - باب شدو الرحا .

٢ - وباب تغريد الكرود .

٣ - وباب المناجاة .

مثير القاضي

- ٤ - وباب الأعراس .
- ٥ - وباب المفاخرة .
- ٦ - وباب المدح .
- ٧ - وباب التناوح في المعركة .
- ٨ - وباب الأمثال .
- ٩ - وباب النواج .

وأبواب كثيرة أخرى يظهرها لهم الاستقراء والتتبع .
وهذا الموضوع يستحق بحثاً طويلاً خاصاً به ، بمقالات ضافية ، تنطلق بعدها أقلام
الأدباء إلى التأليف فيه ، ثم ظهور نوع من الأدب العربي جديد ، وهو في الواقع قائم غير
منظور إليه ، ناطق ولا سامع له ، لذيذ في الأدب ، يحلو مذاقه .

مثير القاضي

تصويب

الضوابط	المطاب	الديطر	الاشارة
ضرب مثل	ضرب الله مثلاً	١٧	٢٠
يتحصبه	بجسبه	١٨	٢١
التارق . نبي عرقهم	السارق	٥	٣٢